

Il testo ufficiale dell'accordo tra Stati Uniti e Iran: i 14 punti del memorandum

di Viviana Mazza, corrispondente dagli Stati Uniti

Fonti ufficiali del governo americano hanno fornito il testo integrale dell'intesa tra i due Paesi in guerra dal 28 febbraio (Fonte: <https://www.corriere.it/> 17 giugno 2026)



Ecco il [testo ufficiale dell'accordo](#) che è stato letto da un alto funzionario dell'amministrazione Trump in un briefing con i giornalisti.

Memorandum di Intesa di Islamabad tra gli Stati Uniti d'America e l'Iran

Gli Stati Uniti e la Repubblica islamica dell'Iran si sono accordati in buona fede in tale data sui seguenti punti:

Paragrafo 1

Gli Stati Uniti d'America e la Repubblica islamica dell'Iran e i loro alleati nell'attuale guerra, firmando questo Memorandum d'intesa, dichiarano la **fine immediata e permanente delle operazioni militari** su tutti i fronti, incluso in Libano, e si impegnano d'ora in poi a non iniziare alcuna guerra o alcuna operazione militare l'uno contro l'altro, e a trattenersi dall'uso della forza l'uno contro l'altro e ad assicurare l'integrità territoriale e la sovranità del Libano. L'accordo finale confermerà la fine permanente della guerra su tutti i fronti, incluso in Libano, e le altre disposizioni di questo paragrafo.

Paragrafo 2

Gli Stati Uniti d'America e la Repubblica islamica dell'Iran si impegnano a rispettare ciascuno la **sovranità e l'integrità territoriale** dell'altro e ad astenersi dall'interferire nei reciproci affari interni.

Paragrafo 3

Gli Stati Uniti d'America e la Repubblica islamica dell'Iran si impegnano a **negoziare e raggiungere l'accordo finale** in un massimo di 60 giorni, estendibili se c'è accordo reciproco.

Paragrafo 4

Immediatamente alla firma del memorandum di intesa, gli Stati Uniti d'America inizieranno la **rimozione del blocco navale** e di ogni disturbo o impedimento contro la Repubblica islamica dell'Iran, e porranno fine completamente al blocco navale entro 30 giorni. Durante questo periodo, il traffico navale sarà in proporzione ai numeri del traffico navale pre-guerra ripristinato dalla Repubblica islamica dell'Iran. Gli Stati Uniti d'America si impegnano inoltre a **rimuovere le loro forze dall'area** in prossimità della Repubblica islamica dell'Iran entro 30 giorni dopo l'accordo finale.

Paragrafo 5

Alla firma di questo memorandum d'intesa, la Repubblica islamica dell'Iran prenderà misure facendo tutti gli sforzi per consentire il **passaggio sicuro di navi commerciali senza pedaggi** per 60 giorni solo dal Golfo persico al Mare dell'Oman e viceversa. Il traffico di navi commerciali comincerà immediatamente e, considerato il bisogno di rimuovere ostacoli tecnici e militari e di sminare da parte della Repubblica islamica dell'Iran, sarà in vigore entro 30 giorni. La Repubblica islamica dell'Iran dialogherà con il Sultanato dell'Oman per definire l'amministrazione futura e i servizi marittimi nello Stretto di Hormuz, in discussione con altri Paesi costieri del Golfo in linea con le norme applicabili del diritto internazionale e i diritti sovrani degli Stati costieri dello Stretto di Hormuz.

Paragrafo 6

Gli Stati Uniti d'America si impegnano con i partner regionali a sviluppare un piano definitivo e concordato di comune accordo, con almeno 300 miliardi di dollari per la ricostruzione e lo sviluppo economico della Repubblica islamica dell'Iran. Il meccanismo per l'implementazione di questo piano verrà finalizzato come **parte dell'accordo finale entro 60 giorni**. Gli Stati Uniti garantiranno tutte le necessarie licenze, deroghe e permessi necessari per le rilevanti transazioni finanziarie.

Paragrafo 7

Gli Stati Uniti d'America si impegnano a porre **fine ad ogni tipo di sanzioni** contro la Repubblica Islamica dell'Iran, incluse quelle previste dalle risoluzioni del Consiglio di sicurezza delle Nazioni Unite, le risoluzioni del Consiglio dei governatori dell'Aiea e tutte le sanzioni americane unilaterali, primarie e secondarie, secondo un calendario concordato come parte dell'accordo finale.

La Repubblica islamica dell'Iran e gli Stati Uniti d'America riconoscono l'importanza critica della questione della **fine delle sanzioni** sopra menzionata e esprimono la loro intenzione ad affrontare immediatamente questi temi nei negoziati per raggiungere un accordo reciproco su di essi.

Paragrafo 8

La Repubblica Islamica dell'Iran riafferma che **non acquisirà né svilupperà armi nucleari**. Gli Stati Uniti d'America e la Repubblica islamica dell'Iran hanno concordato di risolvere la questione del materiale arricchito accumulato dall'Iran attraverso un meccanismo che verrà concordato reciprocamente, il cui metodo di base sarà il declassamento dell'arricchimento (down-blending) effettuato in loco sotto la supervisione dell'Agenzia Internazionale per l'Energia Atomica (AIEA), in conformità con il calendario menzionato al Paragrafo 7, con la metodologia minima di procedere alla diluizione (down-blending) in loco sotto la supervisione dell'Aiea.

Le due Parti hanno anche accettato di discutere la questione dell'arricchimento e altri temi concordati relativi ai bisogni nucleari della Repubblica Islamica dell'Iran, sulla base di un quadro normativo che sarà concordato nell'accordo finale.

L'accordo finale confermerà le disposizioni del presente paragrafo. Gli Stati Uniti e la Repubblica islamica dell'Iran riconoscono l'importanza critica delle questioni nucleari menzionate sopra, e esprimono la loro intenzione di affrontarle immediatamente nei negoziati per raggiungere un mutuo accordo su di esse.

Paragrafo 9

In attesa dell'accordo finale, le Parti concordano di mantenere lo status quo: la Repubblica Islamica dell'Iran manterrà l'attuale stato del proprio programma nucleare e gli Stati Uniti non imporranno nuove sanzioni né dispiegheranno ulteriori forze nella regione.

Paragrafo 10

Immediatamente dopo la firma del presente Memorandum d'Intesa (MOU) e fino alla cessazione delle sanzioni, il Dipartimento del Tesoro degli Stati Uniti emetterà deroghe che autorizzano l'esportazione di petrolio greggio iraniano, prodotti petroliferi, derivati e tutti i servizi associati (compresi servizi bancari, assicurativi e di trasporto, ecc).

Paragrafo 11

Gli Stati Uniti si impegnano a rendere pienamente **disponibili per l'uso tutti i fondi e i beni della Repubblica Islamica dell'Iran congelati o soggetti a restrizioni**, al momento dell'attuazione del presente memorandum d'intesa. Gli Stati Uniti e la Repubblica Islamica dell'Iran concorderanno insieme le procedure legate al **rilascio e all'utilizzo di tali fondi** durante i negoziati.

Tali fondi, che siano conservati nel conto originale o trasferiti, verranno resi pienamente utilizzabili per pagamenti a qualsiasi beneficiario finale designato dalla Banca Centrale della Repubblica Islamica dell'Iran.

Gli Stati Uniti rilasceranno tutte le licenze e autorizzazioni necessarie a tale scopo.

Paragrafo 12

Gli Stati Uniti d'America e la Repubblica Islamica dell'Iran concordano che verrà istituito un meccanismo esecutivo per monitorare l'attuazione con successo del presente memorandum d'intesa e la futura ottemperanza dell'accordo finale.

Paragrafo 13

Dopo la firma del presente memorandum d'intesa e subordinatamente all'avvio dell'applicazione dei Paragrafi 1, 4, 5, 10 e 11 e alla continua applicazione di queste misure, gli Stati Uniti e la Repubblica Islamica dell'Iran inizieranno negoziati relativi all'accordo finale esclusivamente sugli altri paragrafi.

Paragrafo 14

L'accordo finale dovrà essere approvato mediante una risoluzione vincolante del Consiglio di Sicurezza delle Nazioni Unite.